

**Zeitschrift:** Werk, Bauen + Wohnen  
**Herausgeber:** Bund Schweizer Architekten  
**Band:** 95 (2008)  
**Heft:** 10: Copenhagen = Copenague = Copenhagen

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 25.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



14



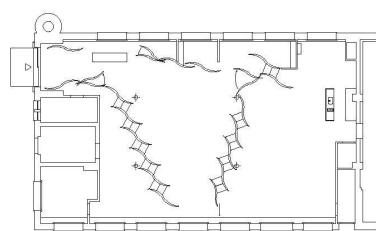
22



30



38



63

## Kopenhagen

- 3 Editorial
- 4 Jens Kvorning  
**Kopenhagen's neues Gesicht** Die Umgestaltung der Hafenanlagen und der Bau des Stadtteils Ørestad
- 12 Übersichtsplan und Satellitenbild
- 14 Peter Thule  
**Kontextuelle Collage** Königliches Schauspielhaus von Lundgaard & Tranberg
- 22 Sabine von Fischer  
**Hofhaus mit Ausdruck** Studierendenwohnheim Tietgencollegium von Lundgaard & Tranberg
- 30 Boris Brorman Jensen  
**BIG's Ørestad-Trilogie** VM-Häuser, «Mountain», «Big House» – drei Wohnbauten von Bjarke Ingels Group
- 38 Anna Schindler  
**Bauen für das Sozialwesen** Dorte Mandrups Bauten für Kinder, Quartier und Kultur
- 46 Michael Hanak  
**Lebendige Tradition** Backstein am Kopenhagener Hafen

Avec des résumés en français à la fin des articles | With english summaries at the end of the texts

## Forum

- 53 Kolumn: Annette Mingels
- 54 EFH: Einfamilienhaus «Voralpenkalk» in Ennetmoos von ken Architekten
- 56 Wettbewerb: Gescheiterte Wettbewerbsverfahren
- 58 Zum werk-material: Seniorenresidenz Lärchenpark in Münchenstein von Dieter Gysin
- 60 Zum werk-material: «Bürgerhus» in Haldenstein von Miroslav Šik
- 63 Innenarchitektur: Geschäftslokale für Ida Gut, Zürich, aerni, BERN und set&sekt, Basel
- 67 Ausbildung: Gespräch mit Peter St John
- 69 Bücher: Ein Buch über Hermann Muthesius
- 72 Bücher: «Die Architektur der Fläche»
- 74 Drei Symposien zu Klang und Architektur
- 76 bauen + rechnen
- 78 In eigener Sache
- 79 bauen + rechten
- 81 Ausstellungen
- 82 Veranstaltungen | Neuerscheinungen | Produkte
- 86 Vorschau | Impressum

## werk-material

Miroslav Šik, Zürich: «Bürgerhus», Wohnungen und Alterswohnungen, Haldenstein, GR  
Dieter Gysin, Basel: Lärchenpark, Wohnen im Alter, Münchenstein, BL